

16 de Junio

La Voz de Guipúzcoa

Página 10

**El match de promoción****El Esperanza bate al Euzkalduna Cómo hemos vivido en Abril****El resultado fué de 3 a 0. - Un partido accidentado**

Jugóse el domingo por la tarde en Atocha el segundo match de promoción entre el Esperanza de San Sebastián y el Euzkalduna de Rentería.

No asistimos al match de Atocha porque a la hora en que se celebraba nos hallábamos en el simpático acto organizado en obsequio del que, como muy bien dijo la representación de los obreros, no solo fué siempre el alma de LA VOZ DE GUIPUZCOA, sino verdadero protector de cuantos tenemos el honor y satisfacción de pertenecer a esta casa, y ese no puede ser otro que don Agustín Vergara.

Sabemos únicamente por referencias que los esperancistas dieron desde los primeros momentos plena sensación de su superioridad. Que su línea de ataque, bien llevada por el pequeño Marculeta y eficazmente apoyada por la Línea intermedia, puso constantemente en jaque a la puerta del Euzkalduna y así logró el primer goal al minuto de dar comienzo el match, debido a un penalty por mano de Salsamendi, y poco tiempo después el segundo, rematado por Sagastume, que recogió un buen centro de Zala.

En los comienzos de la segunda mitad llegó el Esperanza su tercer goal, primorosamente ejecutado por Zala.

Como se hizo juego muy duro hubo varios jugadores que se sintieron émulos del alzokalari de Régil, y Ochoa soltó un directo a Sagastume y éste replicó en idéntica violenta forma. Los dos fueron expulsados.

Luego otro renteriano también quiso probar sus facultades pugilísticas en Ibarre. El del Euzkalduna fué expulsado, así como también su compañero de equipo Andueza por faltar al respeto debido al árbitro.

Y por si todo esto fuera poco y no bastara que además hubieran sido retirados el renteriano Samperio con la clavícula fracturada y el esperancista González con una falsa costilla rota, el Euzkalduna se retiró del campo a los 17 minutos de juego de la segunda mitad, dando lugar la retirada a que el jugador Olano se compartiera tan incorrectamente que la autoridad gubernamental se ha visto obligada a imponerle una multa de 250 pesetas.

La actitud prudentísima del público, quién dio una prueba plena de su cultura, evitó que la cosa pasara a mayores.

En el mes de abril nos encontrábamos en San Sebastián, 68.527 personas, si hemos de creer a la Estadística. El movimiento de población fué el siguiente: 142 nacimientos, 131 bajas y 37 matrimonios, correspondiendo estas cifras por cada mil habitantes en las respectivas proporciones siguientes: 2,07, 1,91 y 0,51, si no me fingen las cuelas.

Hubo un paro doble, de esos que sufren doblar por la mitad a las familias cuando se carece de recursos, y todos los nacidos lo fueron de buena procedencia, menos uno, que no traía la marca de fábrica.

Nacieron 64 varones y 77 hembras, y murieron a las pocas horas de venir al mundo, siete, que han sabido muy bien lo que se han hecho, porque para ver como están las cosas, vale más no haber nacido.

De los 37 casamientos que hubo, 35 fueron de soltero con soltera, y dos solamente entre viudos; todos los contrayentes tenían buena edad; es decir, que no hubo "viejales" entre los interlocutores.

Los fallecidos fueron capicúa, 131, siendo siempre las mujeres.

¿Cuántos eran los hombres? Aquí tienen los pionerostempiestas, mucho campo donde discutir.

Entre ellos, solo uno vivía de sus rentas, los demás ganaban el "coci" sudando el kilo, como la mayoría de los mortales.

En la clasificación de enfermedades, hubo uno de tifus abdominal y otro de sarampión, los demás no ofrecían contagio inmediato.

Y vamos con la meteorología.

En enero la temperatura media fué de 9,7, la máxima de 18° y la mínima de cero.

En febrero, de 8,5, 21° y 0,0 respectivamente.

En Marzo, de 6,4, 16,4 y dos bajo cero.

El viento reinante en enero fué sur, con una velocidad media de 114 kilómetros.

En febrero, reinó el suroeste, corriendo 156 kilómetros, y en marzo el noroeste que anduvo 129 kilómetros.

El primer mes del año llovió nueve días, en febrero 13 y en marzo 12.

Durante el mes de abril se sacrificaron 326 bueyes y vacas, que pesaron 79.402 kilos; 407 terneros con 61.080 kilos, y 338 cerdos que arrojaron 26.250 kilos.

Además se han consumido 3.831 gallinas, 7.880 pollos y otros volátiles más ó menos sabrosos. Se comieron 18.940 docenas de huevos, 9.048 kilos de mantequilla, 8.302 kilos de queso, 7.445 de chocolate y 516.880 litros de leche.

Todo esto fué deglutiido con ayuda de 507.092 litros de vino común y 7.217 finos, 197.508 de sidra, 15.619 de aguardiente y 24.336 litros de cerveza, al grito de abajo la ley seca.

Pero aún hay más, pues se ignora el paradero de mil kilos de sardina, 126.603 de merluza, 9.215 de besugo, 8.550 de almejas, 151.894 de pescadillas y así sucesivamente hasta treinta clases de animalitos marinos que no nombraremos para no fatigar a nadie.

Y luego hay una colocación de legumbres, verduras y frutas, que da hipo. Véase la clase:

Garbanzos, 35.975 kilos; judías secas, 36.989 kilos; arroz, 31.550 kilos; lentejas, 14.829 kilos; patatas, 363.584 kilos; guisantes, 1.219 kilos; bacalao, 12.118 kilos.

En las Casas de Socorro se asistieron 310 accidentados, se vacunaron 76 personas y se revacunarón 21.

En las escuelas hubo un promedio de 3.073 alumnos, de los 4.781 que hay matriculados.

Fuegos ocurrieron 17, que fueron en otras tantas chimeneas mal limpias de hollín, suponiendo una pérdida de 1.100 pesetas.

No hay para que decir, que no se cometieron homicidios, ni parricidios, ni infanticidios y que solo hubo delitos por lesiones, y para esto uno solo.

Hubo un robo y diez hurtos y cuatro estafas y delitos leves de escasísima importancia, habiendo en la cárcel a fin de mes 8 personas a disposición de la autoridad.

Los tranvías transcurrieron 650.000 viajeros, que recorrieron 107.274 kilómetros.

Hubo matriculados en abril 443 bicicletas, 14 motos, 513 automóviles particulares, 419 de alquiler y 108 coches de plaza.

A la Biblioteca se acercaron 1.855 lectores, que pidieron 1.938 obras, en su mayoría Bellas Letras y encyclopedias.

Y ya basta de números.

**Sábanas vainica a 6,50  
cosidas a 6,00**

**ALMACENES ROIG. - Garibay, 6**

**En Irún**

se traspasa la posada «AMBOS MUNDOS» (antes «Ashanos»). Para informes, dirigirse a la Plaza de Urdaibia, núm. 2, Irún.

**Camioneta de ocasión**

Se desea comprar una camioneta de ocasión. Para ofertas y condiciones, dirigirse a Angel Urriza, ZARAUZ.

**Doctor B. Petschen Kutz**

Especialista partos, Matriz, Medicina rural, Vergara 5. Consulta 11 a 1 y 3 a 5. Tel. 22-07.

**Olegario Arbide y Allende**

ABOGADO  
Procurador de los Tribunales  
Fuenterrubia, núm. 4  
Tel. 1-54

**Dr. Sebastián Córdoba**

MEDICO RADIOLOGO DEL HOSPITAL CIVIL  
Enfermedades de la piel y vías urinarias, Rayos X. Consulta de 3 a 6 - Prim, 31, T. 4-67

**Construcción y reparación**

de armarios frigoríficos y armarios con maquinaria frigorífica. Pidase catálogo y precios.

Pedro Osinaga. Juan de Bilbao, 8, bajo.

**Achicoria "EL AS"**

la única exenta de polvo.

# LA CREMA CUTANEA GURYS

preparada a base de substancias vegetales, es la mejor defensa para la piel.

Con su empleo no hay que temer a las anormalidades cutáneas, producidas por el aire y el sol

No fomenta el crecimiento del vello.

La CREMA CUTANEA "GURYS" da a la piel tersura y suavidad, impregnándola de un aroma exquisito.

TUBO GRANDE 2,25

TUBO PEQUEÑO 1,25

PERFUMERIA

"GURYS"

SAN SEBASTIAN

